



Distr.: Limited
12 December 2009
Arabic
Original: English

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة الحادية والثلاثون

كوبنهاغن، ٨-١٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٩

البند ٦ (أ) من جدول الأعمال

المسائل المتعلقة بالفقرتين ٨ و ٩ من المادة ٤ من الاتفاقية

التقدم المحرز في تنفيذ المقرر ١/م أ-١٠

التقدم المحرز في تنفيذ المقرر ١/م أ-١٠

مشروع استنتاجات مقترح من الرئيس

- ١- أحاطت الهيئة الفرعية للتنفيذ علماً بالوثائق الصادرة حتى الآن^(١) المتعلقة بتنفيذ الفقرة ٨ من المادة ٤ من الاتفاقية وتنفيذ المقرر ٥/م أ-٧ و ١/م أ-١٠.
- ٢- وأشارت الهيئة الفرعية للتنفيذ إلى أنها كانت قد دعت الأطراف والمنظمات المختصة في دورتها الثلاثين إلى أن تقدم إلى الأمانة في موعد أقصاه ٢٢ آذار/مارس ٢٠١٠ آراءها بشأن إمكانية مواصلة العمل بشأن هذه المسألة، الذي قد يشمل آراء بشأن عناصر يتعين إدراجها في نص مشروع مقرر محتمل^(٢).
- ٣- ورحبت الهيئة الفرعية للتنفيذ بالمعلومات والمشورة المستمدتين من تنفيذ المرحلة الأولى لبرنامج عمل نيروبي المتعلق بتأثيرات تغير المناخ والقابلية للتأثر به والتكيف معه،

(١) ورقات معلومات واردة في الوثائق FCCC/SBI/2008/Misc.4 و FCCC/SBI/2008/Misc.9 و Add.1 و FCCC/SBI/2008/Misc.10 و FCCC/SBI/2009/Misc.11/Rev.1؛ وتقارير حلقات العمل واجتماعات الخبراء الواردة في الوثائق FCCC/SBI/2006/13 و FCCC/SBI/2006/18 و FCCC/SBI/2006/19 و FCCC/SBI/2007/2 و FCCC/SBI/2007/11 و FCCC/SBI/2007/13؛ والتقارير التوليفي الوارد في الوثيقة FCCC/SBI/2007/14؛ وموجز الرئيس عن اجتماع المائدة المستديرة الذي عُقد أثناء الدورة التاسعة والعشرين للهيئة الفرعية للتنفيذ (FCCC/SBI/2009/8، المرفق الثالث)؛ والوثائق المشار إليها في المرفق الثالث لتقرير الهيئة الفرعية للتنفيذ عن دورتها الثامنة والعشرين (FCCC/SBI/2008/8).

(٢) FCCC/SBI/2009/8، الفقرة ٤٥.

والمقدمين من الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية إلى الهيئة الفرعية للتنفيذ في دورتها التاسعة والعشرين^(٣)، ووافقت على النظر في هذه المعلومات والمشورة، حسب الاقتضاء، أثناء مواصلة تنفيذ المقرر ١/م أ-١٠.

٤- ترحب الهيئة الفرعية للتنفيذ من رئيسها أن يواصل وضع نص مشروع مقرر استناداً إلى الوثائق المشار إليها في الفقرتين ١ و ٢ أعلاه، لكي يعتمد مؤتمر الأطراف مقررًا في دورته السادسة عشرة.

٥- وقد وافقت الهيئة الفرعية للتنفيذ على مواصلة النظر في هذه المسألة في دورتها الثانية والثلاثين.

(٣) FCCC/SBSTA/2008/13، المرفق الأول.